



# 學校通訊

2013年  
10月號

地址：新界荃灣綠楊新邨廖寶珊紀念書院

電話：2499 6711

傳真：2490 9392

電郵：info@lpsmc.edu.hk

度過悠長的暑假，又是新學年的開始。今年，我們以「樹立標竿，跨步前行」作為學年主題。中學可說是發掘每個人獨特潛能的黃金階段，學校為同學提供多元化的學術和體藝活動，正是希望大家能在無涯學海中找到自己的興趣和方向，然後鼓起勇氣，破浪前行。

## 2012/13年度畢業生升讀大學資料

去屆的中六畢業生在香港中學文憑試中獲得理想成績，其中47人透過大學聯合招生辦法升讀本港各大院校，包括：

香港大學	2人	分別入讀文學院及理學院
中文大學	12人	分別入讀數學精研、工商管理、會計、護理、經濟、工程等學系，其中兩人修讀文學院雙學位課程
科技大學	4人	分別入讀工學院及工商學院
理工大學	12人	分別獲電子計算管理學系、管理學系、醫療科技學系、土木工程，土地測量及地理資訊，及紡織及製衣等學系取錄
城市大學	7人	分別入讀人文社會科學院、科學及工程學院、商學院及理學院
浸會大學	3人	分別獲社會科學院、文學院及工商管理學院取錄
嶺南大學	3人	分別入讀商學院、人文學院及社會科學院
公開大學	3人	入讀專業會計榮譽學士課程
香港教育學院	1人	幼兒教育

另有九位同學選擇到國內或海外升讀大學，包括台灣國立屏東大學動物科學及University of South Australia 的航空學學士等。

此外，經非聯招辦法升讀本港大專院校開辦的學士學位、副學士學位及高級文憑課程的畢業生共計101人，當中包括入讀恆生管理學院工商管理學、東華學院護理系、港大專業進修學院航空學、浸大持續教育學院體育學、浸大國際學院電影電視及數碼媒體學、港大明德學院綜合商業，及香港專業教育學院開辦的藥劑科學、遊戲軟件開發、飛機維修工程等課程。

## 認識香港銀行業

6F 史鈞鈴

很感謝創興銀行的安排，讓我們幾個修讀企業、會計與財務概論的同學認識銀行的實務運作。我們透過講座和參觀，了解香港金融管理局的主要職能和監管模式，及銀行如何協助企業減低在貿易時所涉及的風險。創興銀行貿易融資部的職員更與我們分享個人經驗，加深我們對銀行業的認識。

## 校友消息

校友陳敏獲香港教育學院頒發2012/13年度「區百齡慈善基金會——香港師資培訓獎學金」，以表揚她在學業上的優秀表現。





# 台灣歷史文化及升學考察之旅

6F 王綺思

升學考察是這次遊學的重要部分。參觀淡江大學和輔仁大學之後，我開始認真反省自己的學習方式，希望回港後能有效地安排讀書時間，改善技巧，提升成績，將來得以享受愉快的大學校園生活。

5D 黃銘恩

經過這次考察之旅，我發現台灣的交通系統完善，台灣人民的公民意識很高，街道十分整潔，很值得我們學習。另外，台灣人十分熱情有禮，商店的員工都很友善，服務態度很好。在文化保育方面，台灣不少地方對歷史文物的保存都很重視，如九份、三峽老街等在修建後都能夠保留古時的風格，令遊客可以感受昔日的台灣風情，實在值得香港借鑑。



6C 馮柏源

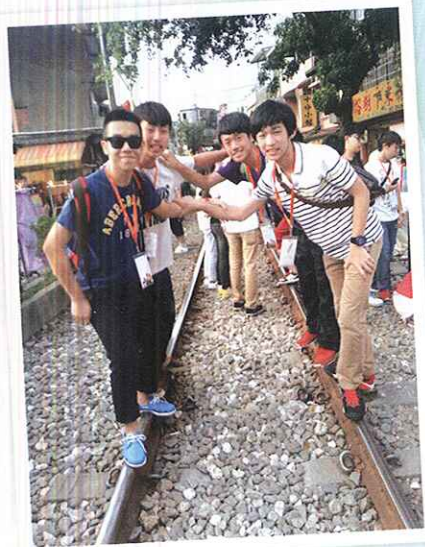
天燈的發源地應該是在十分這地方，這裡的車站與老街連成一氣，雖然沒有百年紅磚建築，也沒有知名的建築風格，但「火車打從門前過」的獨特景致就已吸引了無數遊客和鐵道迷在此流連。老街上的天燈工藝品店是這裡的招牌，搭配近年流行的客家花布產品、影像明信片等，為古意盎然的老街注入活力與熱情。

6A 韓寧

濃厚的人情味和熱情好客的台灣人為我們製造了舒適自在的環境。台灣崇尚綠色生活，在街上很難找到垃圾筒，原因是政府鼓勵市民循環再用和物盡其用，減少製造垃圾。他們也會使用垃圾分類法，把可再用和不可再用的垃圾分開處理。政府制訂了政策和配套讓市民去遵從，引導市民學習愛護環境，珍惜資源，實在值得香港學習。

5E 梁懷谷

在放天燈時，我和一班好友寫下各自的願望，例如希望自己的家人和朋友開開心心，身體健康，還有我們一同奮鬥的目標：一起升上大學，到最後也不忘寫下「友誼永固」四字，這些都是我們將來長大後的回憶，是我們的「那些年」！看到天燈愈升愈高，我們都下定決心，在朋友師長的支持下，努力向著自己的目標前進！



6F 賴靈俊

「以人為本」是台灣給我的最深刻印象。台灣在繁榮發展的道路上仍能顧及大眾的福祉，這可從不同的層面感受到：台灣旅遊車上的設施比香港優勝，例如座位旁的水杯架和腳踏等等，都能考慮到使用者的舒適度；我們參觀的兩所大學，其內的設施也大多能夠為學生提供舒適方便，例如圖書館內安排面向自然光和綠化環境的座位、先進方便的借閱系統等，均令人感受到台灣「以人為本」的精神。



## 新馬交流有感

5F 陳倩琳

今年七月，我獲教育局公益少年團（荃灣區）推薦，免費到新、馬進行交流，觀摩了當地的公益活動及保育情況。不論是資源循環還是生態保育，兩地的發展都令我耳目一新，突破了我對環保的看法和立場，也加強我改變現狀的勇氣。







## 梅花香自苦寒來

陳嘉浚 (香港大學文學院)

我在中五上學期知道學校批准我報考文憑試的日文科，雖然我懂少許日文，還曾於2012年獲選參加「廿一世紀東亞青少年大交流計劃」到日本交流，但說到面對公開試，仍需要立即尋找針對文憑試日文科的課程加以進修。最後我在屯門一間學校報了一個每星期兩節、每節兩小時的課程。要在課後趕赴屯門上日文課，的確感覺疲累，但起初還可以勉強應付。到了中六新學期開始，隨著文憑試迫在眉睫，不但學校的功課及測驗量增加，日文科也進入最後備試狀態，因為日文科考試比其他科目更早，大約在十月至十一月便要應考。我要為日文考試作最後準備，又要兼顧校內繁重的功課，經常要犧牲娛樂及休息的時間來溫習，每晚都捱到深宵才能睡覺。這樣的生活持續了一年多，現在回想起來還是覺得辛苦，但能在文憑試中拿到優異的成績，過去的一切都成了美好的回憶。

## 如何提升中文水平？

黃豔 中文大學文學士及教育學士(中國語文教育)雙學位

談到如何提升中文水平，我認為有兩個要點：

第一，觀察生活，感受生活，理解生活，建立觀點。語文源於生活，樂於發掘日常中的細節，加以反思咀嚼，就能為作文提煉出千百樣題材。我建議大家嘗試投射各種感受至事物中，或嘗試置位思考，代入不同的角色，例如當你看見在滂沱大雨中賣雞蛋仔的老婆婆，你可以從她的外貌和舉動，猜測她背後的故事，代入她的感受。文章的題材再廣也跳不出生活和人，字裡行間都流露著作者的感情或對事情的看法，當我們多感受生活，對於文章所表達的感情自然更易於理解，甚或乎得到共鳴。

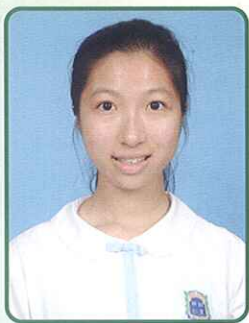
第二，傳意能力在於多讀多寫。在應考文憑試之前，我閱覽各種書籍文章，吸收不同詞彙。同時，我常作雕琢文字的訓練，即是以一百字記錄生活中觀察到的一件事物，然後不斷修改，提高文字的精準度。文句流暢和文筆細膩均是由日常點滴累積而來，豐富多變的文詞有助我們更準確地表情達意，在考試中往往起着關鍵的作用。

中文科五卷其實共融一體，理解和傳意可謂提升中文水平最基要的兩種能力，只要打通「任督二脈」，中文科絕非坊間傳言的難以捉摸。各位師弟妹，享受語文，即品味生活，加油啊！



## Ways to improve your English

Yim I Wai, Yvonne (BA, BEd, CUHK)



I still remember the time when I stared at my result slip and looked at those marks in red under my English work. "I hate English," I used to say, but now I'm studying English as my major at university. I am not a genius yet I managed to conquer my fear of the language, so can you.

The turning point in my English learning history happened when I was in Form 3. There was a craze in the city about a talented young guy named Justin Bieber. Many teen girls fell for him and I was no exception. I spent lots of my leisure time listening to his music and I could even memorize every word of his songs. This was how I developed my accent and built my vocabulary. I don't suggest people go crazy about a pop star in order to improve a language. What I mean is you need to find something to arouse your interest. To develop a passion for the subject is important, or else you will only find the process of learning a torment.

Nevertheless, having passion is not enough, make learning English a habit! Try to make English a daily encounter: switch the language of your search engine to English, set aside an hour or so to do grammar exercises, read newspapers or watch English drama series, etc. Immerse yourself in an English learning environment. Then try to incorporate what you've learnt in your life, for example, relating grammar to practical usage because only grammar itself does not help you USE the language. Speak more, listen more! You should practise what you are learning by employing it actively.

Last but not least, be patient with yourself. Learning a language is not like a light that you can just switch on. Remember that it is a process and it takes time to learn one well. Keep going and you will get there in the end.



# 齊來認識新老師



Sandeep Bhogal  
(English)



鄧漢庭  
(中文)



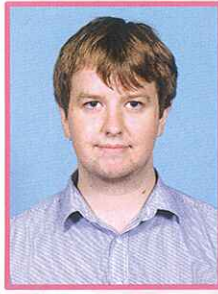
方建恩  
(科技與生活、中文)



黃振賢  
(數學)



蕭啟堯  
(數學)



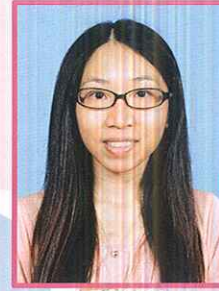
Richard Boyd  
(English)



黎劭宜  
(英文)



陳柳羨  
(中文)



潘慧賢  
(數學、綜合科學)



區展鵬  
(數學)

## A Glimpse of Our New English Teachers - Ms. Sandeep and Mr. Rich

Our new English teachers, Ms. Sandeep and Mr. Rich, come from Britain. They are eager to chat with our students to know more about our school and our daily lives. In our Morning Assembly, they showed us another side of them in an interesting way.

**Rich:** If I could be an animal, I would be a panda because I like eating and sleeping, which is all pandas ever do! If I was a panda, I would be able to live at Ocean Park and everyone would pay to see me! Everyone loves pandas so I wouldn't need to worry about getting eaten by hungry people!

**Sandeep:** My dream job should allow me to travel to various countries and visit all the wonders of the world. I want to wade in every ocean and travel to every continent. Being a teacher, I am able to travel often because of the school holidays, so right now I guess I am doing my dream job!

**Rich:** What makes me feel embarrassing is that I still can't use chopsticks, even though I've lived in Hong Kong for more than a year! Once, I went to a restaurant and they gave me special chopsticks to use that children learn with, and I still couldn't use them properly! All the waiters and cooks stood around laughing at me so I left the restaurant without finishing my food.

**Sandeep:** My favourite country has to be South Korea. I love K-Pop stars like 2PM, G-Dragon and Girls Generation. Besides the musical talent I really like Korea because I went skiing for the first time there and had so much fun! I also visited the border with North Korea which was really breathtaking..

Rich and Sandeep: If you want to find out more about us, please come to the English Corner during lunch break or talk to us when you see us in the corridor. We'd really like to get to know more about LPS students as well!

